

نشرة للمستهلك بموجب أنظمة الصيدلة

(مستحضرات) - 1986

يسوق الدواء بدون وصفة طبيب

هذا الدواء ملزم بوصفة طبيب لدى الأطفال بعمر 6-12 سنة

إيموديوم™ كبسولات

المادة الفعالة

تحتوي كل كبسولة على: لوبيراميديدروكلوريد 2 ملг

Loperamide as hydrochloride 2 mg

للقائمة المواد غير الفعالة وموادات الحساسية في المستحضر: انظر

الفقرة 6 «معلومات إضافية». انظر أيضًا «معلومات هامة عن

بعض مركبات الدواء» في الفقرة 2.

اقرأ النشرة بتمعن حتى نهايتها قبل إستعمالك للدواء. تتوبي

هذه النشرة على معلومات موجزة عن الدواء. إذا توفرت لديك أسئلة

إضافية، راجع الطبيب أو الصيدلي.

هذا الدواء غير مخصص للأطفال والراسب ما دون عمر 6 سنوات.

يجب عليك إستعماله بالشكل الصحيح. يستشر الصيدلي إذا كنت

بحاجة لمعلومات إضافية. يتوجب عليك مراعاة الطبيب إذا تفاقمت

أو إذا لم تتحسن علامات المرض (الأعراض) بعد 48 ساعة.

1 لأي غرض مخصص الدواء؟

إيموديوم مخصص للسيطرة والتخفيف من أعراض الإسهال الحاد.

الفصيلة العلاجية: إبطاء حرکة الأمعاء (Antipropulsive).)

2 قبل إستعمال الدواء

لا يجوز إستعمال الدواء إذا:

- كنت حساساً (أيرجي) لل المادة الفعالة أو كل واحد من المركبات الإضافية التي يحتويها الدواء (الظاهرة في الفقرة 6).
- لا يجوز إستعمال المستحضر لدى أطفال دون عمر 6 سنوات.
- لديك سخونة مرتفعة أو دم في البراز (علامات لزحاج حاد).
- كنت تعاني من إلتهاب في الأمعاء، مثل إلتهاب القولون التقرحي (Ulcerative colitis).
- كنت تعاني من إمساك أو إنتفاخ في منطقة البطن (خاصة لدى أطفال لديهم تحفاف شديد).
- لديك إسهال ناتج عن علاج بمضادات حيوية.
- لديك تلوث في الأمعاء ناجم عن جرثومة، مثل سالمونيلا، شигيلا، أو كامبيلوباكتر.
- كنت تتناول أدوية تقلل من نشاط الأمعاء.

تحذيرات خاصة تتعلق بإستعمال الدواء

قبل العلاج بالدواء، إحكام للطبيب إذا:

- كنت تعاني من مرض كبدى.
- كنت تعاني من إسهال مستمر أكثر من 48 ساعة.
- قبل لك بأن لديك عدم تحمل لسكريات معينة.
- كنت تعاني من إسهال شديد، لأن جسمك يفقد سوائل، سكريات وأملاح أكثر من المعتاد.
- إذا كنت في فترة الحمل إستشيري طبيب قبل تناول إيموديوم.
- لا يجوز تناول هذا الدواء خلال فترة الإرضا.

• يعالج إيموديوم الإسهال، لكن ليس أسباب حالتك، عندما تعاني من إسهال، فإن يسميك يفقد الكثير من السوائل والأملاح.

لإعادتها إلى النسب الإعتيادية يوصى بشرب المزيد من السوائل. إسأل الصيدلي عن المحاذيل المائية المخصصة لذلك التي تحتوي على سكر وأملاح. هذه التوصية هامة بالأخص لدى الأطفال والأشخاص ضعيفي البنية أو المسنين.

• يجب تناول إيموديوم فقط للغاية التي يخص لها (انظر الفقرة 1)، لا تتجاوز في أي حال من الأحوال الجرعة الدوائية العظمى (أنظر الفقرة 3). بلغ عن مشاكل قلبية خطيرة أعراض لنظم قلب سريع أو غير منتظم لدى متعالجين تناولوا أكثر مما ينبغي من لوبيراميد (المادة الفعالة في الدواء).

• توقف في الحال عن تناول إيموديوم واستشير طبيب:

- إذا كنت تعاني من الإيدز وتلاحظ وجود إنتفاخ ببطلك.
- إذا كنت تلاحظ صعوبة في التغوط (إمساك)، وجود إنتفاخ في البطن و/أو الـ.

◦ عليك إبلاغ الطبيب إذا لم تتحسن حالتك أو إذا تفاقمت بعد يومين أو في حال تكرر الإسهال مراراً.

الأطفال بعمر 6 حتى 12 سنة:

يتم إستعمال إيموديوم بموجب وصفة طبيب وتحت إشراف طبي.

التدخالات/التفاعلات بين الأدوية
إذا كنت تتناول، أو إذا تناولت مؤخرًا، أدوية أخرى بما في ذلك أدوية بدون وصفة طبية وإضافات غذائية، إحكام للطبيب أو الصيدلي عن ذلك. بالأخص إذا كنت تتناول:

- كيتيندين (دواء لمعالجة اضطرابات نظم القلب أو الملاриا)
- ريتونافير (دواء مضاد لفيروس الـ HIV)
- كيتوكونازول و إيتراكونازول (أدوية لمعالجة التلوثات الفطرية)
- چيفيفوزيل (دواء لتخفيض نسبة الشحوم في الدم)
- ديسوموبريسين (دواء لعلاج التبول الزائد)
- أدوية أخرى تسرع أو تبطئ حرکة الأمعاء (الأدوية ذات التأثير المضاد لإفراز الكوليدين مثل)

الحمل والإرضاع

إذا كنت في فترة الحمل، تعتقدin بأنك حامل أو تخططين للحمل، فيجب إستشارة الطبيب أو الصيدلي قبل تناول إيموديوم.

الإرضاع

لا يجوز تناول هذا الدواء خلال فترة الإرضا. قد تنتقل كميات قليلة من الدواء إلى حليب الأم. يستشيري الطبيب بخصوص العلاج المناسب من أجلك.

السيادة وإستعمال الماكولات

إيموديوم قد يسبب إرهاق، ميل إلى النوم ودوار، قد تشعر بضعف في القيمة. تشعر بإغماء لا بل قد يمغي علىك. لا يجوز السيادة أو تشنيل الماكولات في حال شعورك بتلك الأعراض، بال بالنسبة للأطفال، يجب تحذيرهم من الركوب على الدراجات الهوائية أو اللعب بالقرب من الشارع وما شابه.

معلومات هامة عن بعض مركبات الماكولات

تحتوي كل كبسولة من إيموديوم على 127 ملخ لكتوز مونوهيدرات. إذا قيل لك بأن لديك عدم تحمل للسكريات، بلغ الطبيب قبل تناول الدواء.

يحتوي الدواء على أقل من 1 ملليمول صوديوم (23 ملخ) للكبسولة، أي أنه «خل من الصوديوم».

3 كيفية إستعمال الدواء؟

يجب إستعمال الدواء بحسب تعليمات طبيبك أو الصيدلي، عليك الإستياضي من الطبيب أو الصيدلي إذا لم تكن واثقاً بخصوص المقدار الدوائي وطريقة العلاج بالمستحضر. يجب بلع الكبسولة مع قليل من الماء. لا تتوفر معلومات حول فتح وبعثرة محتوى الكبسولة.

المقدار الدوائي الإعتيادي عادة هو:

الأطفال من عمر 12 سنة، المراهقون والكبار: إبدأ العلاج بتناول كبسولتين (4 ملخ). إذا دعت الحاجة، استمر بتناول كبسولة واحدة (2 ملخ) بعد كل تغوط سائل. المقدار الدوائي اليومي الأعظمي هو 8 كبسولات في 24 ساعة (16 ملخ).

لا تتناول بما يتجاوز الجرعة الدوائية الموصى بها.

الأطفال بأعمار 6 حتى 12 سنة: يحدد المقدار الدوائي من قبل الطبيب فقط.

هذا الدواء غير مخصص للأطفال والراسب ما دون عمر 6 سنوات. يجب التوقف عن إستعمال إيموديوم عند عودة البراز إلى طبيعته. إذا لم يحدث تغوط لمدة 12 ساعة أو إذا كنت تعاني من إمساك. على أية حال، لا يجوز تناول إيموديوم لأكثر من 48 ساعة. إذا لم يحدث تأثير بعد هذه الفترة، توقف عن العلاج واستشر طبيب.

إذا تناولت بالخطأ جرعة دوائية أكبر

إذا تناولت جرعة دوائية مفرطة أو إذا بلع طفل بالخطأ من الدواء، توجه في الحال إلى غرفة الطوارئ في المستشفى وأحضر معك عليه الدواء.

أعراض فرط الجرعة الدوائية قد تشمل: تزايد في نظم القلب، نبض غير منتظم، تغيرات في التبض (الذهن الأعراض إمكانية بأن تكون ذات تداعيات خطيرة وتشكل خطراً على الحياة)، من الجائز أن تشعر بتعاس، تصطرب الخلايا أو عدم تناسب في حركات الجسم، صعوبات في التنفس وصعوبة في التبول (احتياس البول). إن رد الفعل لدى الأطفال لجرعات دوائية مرتفعة من إيموديوم هو أشد مقارنة بالكبار، إذا تناول طفل جرعة دوائية مفرطة أو كان يعاني من الأعراض المذكورة أعلا، فتوجه للطبيب حالاً.

إذا سنيست تناول الدواء

يجب تناول الدواء فقط عند الحاجة وبموجب التوجيهات المذكورة سابقاً.

إذا سنيست تناول الدواء، فيجب تناول الدواء بعد التغوط السائلي

التبلیغ عن اعراض جانبیة

بإمكان التبلیغ عن اعراض جانبیة لوزارة الصحة بواسطه الضغط على الرابط «تبلیغ عن اعراض جانبیة عقب علاج دوائي» الموجود على الصفحة الرئيسية لموقع وزارة الصحة (www.health.gov.il) الذي يوجهك إلى النموذج المباشر للتبلیغ عن اعراض جانبیة او عن طريق تصفیح الرابط:

<https://sideeffects.health.gov.il>

(5) كيفية تخزين الدواء؟

تجب التسیم! يجب حفظ هذا الدواء وكل دواء آخر، في مكان مغلق بعيداً عن متناول أيدي ومجارى رؤية الأطفال و/أو الرضع وذلك لتفادي إصابتهم بالتسیم. لا تسبب التقیئ بدون تعليمات صریحة من الطبیب!

لا يجوز إستعمال هذا الدواء بعد إنتهاء تاريخ الصلاحیة (exp. date) الذي يظهر على ظهر العلبة. يشير تاريخ الصلاحیة إلى اليوم الأخير من نفس الشهر.

يجب التخزين دون 25 درجة مئوية.

لا يجوز رمي الأدوية إلى المجاري أو القمامه المنزليه. إسأل الصيدلي عن كيفية التخلص من أدوية لم تعد قيد الإستعمال. هذه الوسائل تساعد في الحفاظ على البيئة.

(6) معلومات إضافیة

يحتوي الدواء بالإضافة للمادة الفعالة أيضًا:

Lactose monohydrate, maize starch, talc, magnesium stearate, erythrosine, indigo carmine, iron oxide yellow, iron oxide black, titanium dioxide and gelatin.

كيف يبدو الدواء وما هو محتوى العلبة:

كبسولات ذات غطاء أخضر وجسم رمادي غامق مليئة بمسحوق أبيض. علبة تحتوي على 6، 10 أو 12 كبسولة ضمن عبوة لوبيه. من الجائز الا تسوق كافة أحجام العلب.

صاحب الإمتیاز وعنوانه:

جيبي - سي هيلث كير م.ض، كيبوتس شفایيم 6099000، إسرائيل. المنتج وعنوانه:

يانسن سيلاج، فال ده روی، فرنسا.

تم إعدادها في آب 2022 بموجب تعليمات وزارة الصحة. رقم سجل الدواء في سجل الأدوية الحكومي في وزارة الصحة: 0251020676

من أجل سهولة وتوهین القراءة، تمت صياغة هذه النشرة بصيغة المذكر. على الرغم من ذلك، فإن الدواء مخصص لكلا الجنسين.

أنت أيضاً فقرة «إذا تناولت بالخطأ جرعة دوائية مفرطة» في الفقرة 3.

بعض الأعراض قد تحدث نتيجة الإسهالات، مثل إنزعاج في منطقة البطن، غثيان، تقيّبات، غازات، حفاف في الفم، الشعور بارهاق، ميل للنوم ودوار.

إذا ظهر عرض جانبی، إذا تفاقمت إحدى الأعراض الجانبیة أو عندما تعانی من عرض جانبی لم يذكر في هذه النشرة، عليك إستشارة الطبیب.

التالي. لا يجوز تناول جرعة دوائية مضاعفة.

لا يجوز تجاوز الجرعة الدوائية الموصى بها.

لا يجوز تناول الأدوية في العتمة! يجب تشخيص طابع الدواء.

والتأكد من المقدار الدوائي في كل مرة تتناول فيها.

ضع النظارات الطبية إذا لزم الأمر ذلك.

إذا توفرت لديك أسلمة إضافية حول إستعمال الدواء، إستشر الطبیب أو الصیدلی.

(4) الأعراض الجانبیة

كما بكل دواء، إن إستعمال إيموديوم قد يسبب اعراض جانبیة عند بعض المستعملین. لا تندھش من قائمة الأعراض الجانبیة. من الجائز ألا تعانی أي منها.

يجب التوقف عن إستعمال إيموديوم والتوجه حالاً للطبیب إذا شعرت بإحدى الأعراض الجانبیة التالية:

أعراض جانبیة نادرة (rare) أعراض تظهر لدى 1-10 مستعملین من بين 10,000:

• ردود فعل تحسیسیة، إغماء، إنفاسخ الوجه، الخجولة والشفتین، صفير غير مشخص، صعوبات في التنفس، شری.

• إنفاسخ شدید للبطن أو ألم في البطن، إمساك شدید.

• طفح شدید أو تبیح شدید في الجلد يترافق بآلام، تقریب و/أو حوصلات (احتلال البشرة الأخرى السماوي). ظهور حوصلات في الفم، في العینین وفي الأعضاء التناسلیة.

• كنت تقاسی من قدان للوعی أو من تدنی في مستوى الوعی (إغماء، الشعور بإغماء أو قلة يقطة). عدم تناول حركات الجسم.

أعراض جانبیة شیوعها غير معروفة (لا يمكن تقيیم الشیوع من المعطیات المتوفرة): ألم أعلى البطن، ألم في البطن التي تمتد إلى الظهر، حساسیة للمس في البطن، سخونة، تینض سريع، غثيان، تقيّبات، التي قد تكون أعراض لإلتهاب البنكرياس (التهاب حاد في البنكرياس).

يجب التوقف عن إستعمال إيموديوم والتوجه في أقرب وقت إلى الطبیب في الحالات التالية:

أعراض جانبیة غير شائعة (uncommon) أعراض تظهر لدى 1-10 مستعملین من بين 1,000:

• حکة أو شری.

• ألم في البطن أو إنفاسخ في البطن.

أعراض جانبیة نادرة (rare) - أعراض تظهر لدى 1-10 مستعملین من بين 10,000:

• صعوبة في التبول.

• إمساك شدید.

• تقلص الحدقین (miosis).

أعراض جانبیة إضافیة

أعراض جانبیة شائعة (common) أعراض تظهر لدى 1-10 مستعملین من بين 100:

• غثيان، إمساك أو غازات.

• صداع.

• دوار.

أعراض جانبیة غير شائعة (uncommon) أعراض تظهر لدى 1-10 مستعملین من بين 1,000:

• نعاس أو ميل للنوم.

• تقيّبات، مشاكل هضمیة.

• طفح.

• جفاف في الفم.

أعراض جانبیة نادرة (rare) أعراض تظهر لدى 1-10 مستعملین من بين 10,000:

• إرهاق.

• مشاكل في تناسق حركات الجسم.

• تصلب عضلي شاذ الذي يسبّب سیطرة منخفضة على حركات الجسم.

أنت أيضاً فقرة «إذا تناولت بالخطأ جرعة دوائية مفرطة» في

الفقرة 3.

بعض الأعراض قد تحدث نتيجة الإسهالات، مثل إنزعاج في منطقة البطن، غثيان، تقيّبات، غازات، حفاف في الفم، الشعور بارهاق، ميل للنوم ودوار.

إذا ظهر عرض جانبی، إذا تفاقمت إحدى الأعراض الجانبیة أو عندما تعانی من عرض جانبی لم يذكر في هذه النشرة، عليك إستشارة الطبیب.